

Zeitschrift: Geschäftsbericht / Schweizerische Bundesbahnen
Herausgeber: Schweizerische Bundesbahnen
Band: - (1994)

Rubrik: Tabellen

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 02.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Unternehmungserfolgsrechnung

	Rechnung 93 Fr	Voranschlag 94 Fr	Rechnung 94 Fr
Ertrag			
Verkehrsertrag	3 860 896 163	3 995 474 200	3 804 441 250
Personenverkehr	1 692 983 295	1 752 400 000	1 702 089 258
Regional-/Agglomerations-Verkehr	374 221 061	375 300 000	376 788 876
Fernverkehr Schweiz	971 846 692	1 018 700 000	1 001 094 581
Internationaler Verkehr	342 402 044	353 800 000	319 701 860
Sonderverkehre	4 513 498	4 600 000	4 503 941
Güterverkehr	1 185 610 000	1 251 700 000	1 122 520 000
Cargo Rail Schweiz	614 910 000	584 300 000	594 790 000
Cargo Transit	268 060 000	323 500 000	258 600 000
Cargo Domizil, Sonderverkehre, Post, CSC	302 640 000	343 900 000	269 130 000
Betriebsleistungen	158 302 868	161 374 200	149 831 992
Betriebsleistungen für Bahnen	158 302 868	161 374 200	149 831 992
Betriebsleistungen für übrige Dritte	—	—	—
Abteilung gemeinwirtschaftlicher Leistungen	824 000 000	830 000 000	830 000 000
Regionaler Personenverkehr Bund	725 000 000	725 000 000	725 000 000
Huckepackverkehr	99 000 000	105 000 000	105 000 000
Mieterträge aus Liegenschaften	203 870 228	201 544 600	220 417 759
Nebenertrag	405 674 390	372 856 100	407 650 320
Detachiertes Personal	3 622 664	3 894 000	4 941 153
Dienstleistungen für Dritte	26 830 515	29 628 400	25 958 018
Lieferungen und übrige Leistungen für Dritte	131 696 936	107 631 500	128 697 227
Mieten	55 761 623	46 786 500	50 915 649
Energieverkäufe	49 417 192	40 932 000	53 288 884
Geldwechsel	26 803 951	28 000 000	28 663 125
Verschiedenes	111 541 509	115 983 700	115 186 264
Eigenleistungen für Investitionsrechnung	314 525 097	297 400 000	310 806 863
Eigenleistungen für AlpTransit	3 596 474	7 600 000	6 214 165
Leistungen für Lageraufträge	77 640 792	76 000 000	75 740 986
Leistungen für Infrastrukturerechnung	1 296 940 418	1 417 600 000	1 398 969 519
Übriger Ertrag	116 054 388	95 700 000	122 469 028
Entnahmen aus Rückstellungen	—	—	1 992 218
Neutraler und ausserordentlicher Ertrag	116 054 388	95 700 000	120 476 810
Total Ertrag	6 279 197 950	6 464 174 900	6 346 709 890
Fehlbetrag	98 022 489	204 028 550	198 054 731
	6 377 220 439	6 668 203 450	6 544 764 621

	Rechnung 93 Fr	Voranschlag 94 Fr	Rechnung 94 Fr
Aufwand			
Personalaufwand	3 537 447 688	3 609 124 400	3 516 890 681
Besoldungen	2 494 611 194	2 510 287 500	2 425 763 662
Zulagen und Vergütungen	319 466 567	325 751 900	308 862 796
Beiträge an Personalversicherungen	405 525 142	428 285 000	403 136 627
Ergänzungsleistungen für die Personalversicherungen (PHK)	317 844 785	344 800 000	379 127 596
Sachaufwand	1 273 004 787	1 363 304 050	1 286 140 869
Material	355 269 928	372 815 400	338 611 988
Fremdleistungen für Unterhalt	189 362 964	212 800 600	185 671 381
Betriebs- und Vertriebsleistungen durch Dritte	235 031 703	254 474 000	227 238 988
Pacht und Mieten	72 067 984	78 338 750	108 519 249
Fremdenergie	204 082 534	214 294 000	210 324 625
Versicherungen und Schadenersatz	24 756 473	28 335 100	29 210 888
Reiseentschädigungen und Ersatz von Auslagen an das Personal	40 696 412	41 540 600	39 558 469
Honorare	46 211 964	43 218 700	42 065 705
Verschiedene Fremdleistungen	105 524 825	117 486 900	104 939 576
Abschreibungen	714 876 704	783 300 000	743 908 362
Abschreibungen vom Anlagevermögen	710 077 259	779 000 000	739 066 415
Abschreibungen vom Umlaufvermögen	4 799 445	4 300 000	4 841 947
Zinsen	620 957 584	682 675 000	663 979 789
Zinsen auf festen Verbindlichkeiten	529 764 285	581 065 000	581 048 335
Zinsen auf laufenden Verbindlichkeiten	91 193 299	101 610 000	82 931 454
Nicht aktivierbare Investitionsaufwendungen	211 583 286	215 000 000	290 092 805
Infrastrukturbeitrag an Bund	—	—	—
Übriger Aufwand	19 350 390	14 800 000	43 752 115
Bildung von Rückstellungen	—	1 000 000	3 560 000
Neutraler und ausserordentlicher Aufwand	19 350 390	13 800 000	40 192 115
Total Aufwand	6 377 220 439	6 668 203 450	6 544 764 621
Ertragsüberschuss	—	—	—
	6 377 220 439	6 668 203 450	6 544 764 621

Infrastrukturerfolgsrechnung

	Rechnung 93 Fr	Voranschlag 94 Fr	Rechnung 94 Fr
Aufwand			
Abschreibungen	347 086 499	382 000 000	374 613 116
Zinsen	360 357 930	392 000 000	387 869 209
Ordentlicher Unterhalt	495 935 957	549 600 000	495 776 117
Nicht aktivierbare Investitionsaufwendungen	148 560 032	157 000 000	202 711 077
Total Aufwand brutto	1 351 940 418	1 480 600 000	1 460 969 519
Doppelbelastung aus Infrastruktur Huckepack	– 55 000 000	– 63 000 000	– 62 000 000
Total Aufwand netto	1 296 940 418	1 417 600 000	1 398 969 519
Ertrag			
Infrastrukturbeitrag SBB	—	—	—
Infrastrukturleistung Bund	1 296 940 418	1 417 600 000	1 398 969 519
Total Ertrag	1 296 940 418	1 417 600 000	1 398 969 519

Investitionsrechnung

	Rechnung 93 Fr	Voranschlag 94 Fr	Rechnung 94 Fr
Aufwand			
Sachaufwand	1 833 025 243	1 909 068 000	1 709 829 366
Material	269 822 586	305 582 000	247 435 381
Fremdleistungen	1 278 472 742	1 279 856 000	1 265 987 105
Erwerb von Grundstücken und Liegenschaften	103 224 642	88 300 000	32 533 654
Betriebsleistungen durch Dritte	3 966 172	3 949 000	4 917 519
Pacht und Mieten	4 464 359	4 430 000	3 610 732
Fremdenergie	181 883	145 000	152 453
Versicherungen und Schadenersatz	513 679	1 478 000	275 949
Honorare (Projektierung und Bauleitung)	136 293 039	174 040 000	108 674 517
Verschiedene Fremdleistungen	36 086 141	51 288 000	46 242 056
Eigenleistungen	314 525 097	297 400 000	310 806 863
Total Aufwand	2 147 550 340	2 206 468 000	2 020 636 229
Ertrag			
Nebenertrag	76 974 064	84 502 000	97 368 217
Beiträge Dritter	73 673 836	84 502 000	94 243 310
Verschiedene Erträge	3 300 228	—	3 124 907
Investitionen zulasten SBB	2 070 576 276	2 121 966 000	1 923 268 012
Total Ertrag	2 147 550 340	2 206 468 000	2 020 636 229

Bilanz der SBB auf den 31. Dezember 1994

	Rechnung 93 Fr	Rechnung 94 Fr
Aktiven		
Anlagevermögen	14 386 251 764	14 912 561 495
Anlagen, Einrichtungen und Fahrzeuge		
– Erstellungs- oder Anschaffungswerte	21 297 228 350	23 180 852 971
– Abschreibungen	– 13 091 289 845	– 14 283 363 267
 Bilanzwert	 8 205 938 505	 8 897 489 704
Im Bau befindliche Anlagen	5 903 555 107	5 704 800 460
Beteiligungen	276 758 152	310 271 331
 Umlaufvermögen	 3 140 012 708	 3 248 051 680
Barbestände, Postcheck und Vorschüsse	30 206 340	32 825 251
Eidg. Finanzverwaltung	—	—
Banken	48 917 754	67 818 405
Infrastrukturleistung Bund	1 296 940 418	1 398 969 519
Darlehen und Wertschriften	791 764 856	802 774 706
Materialbestände	418 073 309	389 821 461
Übrige Guthaben	554 110 031	555 842 338
 Transitorische Aktiven	 293 794 773	 339 268 703
 Zu tilgender Aufwand (Schuld PHK)	 977 591 915	 674 907 012
 Bilanzfehlbetrag	 124 270 041	 322 324 772
 Total Aktiven	 18 921 921 201	 19 497 113 662
 Passiven		
Eigenkapital	3 000 000 000	3 000 000 000
Dotationskapital	3 000 000 000	3 000 000 000
 Fremdkapital	 15 629 443 304	 16 108 960 051
Feste Verbindlichkeiten	10 567 031 058	11 457 194 919
– Darlehen des Bundes	5 446 000 000	6 020 000 000
– Darlehen der Pensions- und Hilfskasse	5 110 000 000	5 110 000 000
– Übrige Darlehen	11 031 058	327 194 919
Laufende Verbindlichkeiten	4 084 820 331	3 976 858 120
– Eidg. Finanzverwaltung	1 525 737 272	1 150 639 071
– Sozialeinrichtungen der SBB	1 457 314 458	1 705 819 151
– Übrige Verpflichtungen	1 051 021 601	1 068 652 898
– Rückstellung zur Deckung grosser Schäden	50 747 000	51 747 000
Aufgelaufene Verpflichtungen PHK	977 591 915	674 907 012
 Transitorische Passiven	 292 477 897	 388 153 611
 Rückstellung zur Deckung künftiger Fehlbeträge	 —	 —
 Total Passiven	 18 921 921 201	 19 497 113 662

AlpTransit **Investitionsrechnung**

	Rechnung 93 Fr	Voranschlag 94 Fr	Rechnung 94 Fr
Aufwand			
Sachaufwand	68 607 740	140 000 000	41 376 919
Fremdleistungen für Bau	8 560 680	46 500 000	9 665 108
Landerwerb	4 703 497	9 000 000	47 183
Honorare (Projektierung/Bauleitung)	55 043 695	84 000 000	31 263 838
Übrige Fremdleistungen	299 868	500 000	400 790
Eigenleistungen	3 596 474	7 600 000	6 214 165
Total Aufwand	72 204 214	147 600 000	47 591 084

AlpTransit **Bilanz auf den 31. Dezember 1994**

	Rechnung 93 Fr	Rechnung 94 Fr
Aktiven		
Anlagevermögen	72 563 162	124 152 992
Im Bau befindliche Anlagen	72 204 214	119 795 298
Aktivierter Zins	358 948	4 357 694
Transitorische Aktiven	1 671 119	4 646 598
Alptransit RhB	418 075	—
Projektaufsicht SKK	1 253 044	4 646 598
Total Aktiven	74 234 281	128 799 590
Passiven		
Fremdkapital		
Feste Verbindlichkeiten	51 000 000	113 000 000
– Darlehen Tresorieriemittel	45 900 000	101 700 000
– Darlehen Treibstoffzollmittel	5 100 000	11 300 000
Laufende Verbindlichkeiten	416 112	584 866
– Kontokorrent AlpTransit	416 112	584 866
(davon Fr 128 096.55 zulasten «Integration Ostschweiz»)		
Übrige Verpflichtungen (Kreditoren)	21 046 774	14 482 009
Transitorische Passiven (Eigenleistungen)	1 771 395	732 715
Total Passiven	74 234 281	128 799 590